

- Jedinečný identifikační kód výrobku  
Typ, série nebo sériové číslo nebo jakýkoli jiný prvek umožňující identifikaci stavebních výrobků
- Zamýšlené použití nebo zamýšlená použití stavebního výrobku v souladu s příslušnou harmonizovanou technickou specifikací
- Jméno, firma nebo registrovaná obchodní známka a kontaktní adresa výrobce
- Zplnomocněný zástupce
- Systém / systémy pro posuzování a ověřování stálosti vlastností stavebních výrobků
- Zkušebna
- Deklarované vlastnosti výrobku

HEAT C 3G L 65.52.31.24  
Type BE

Spotřebič na pevná paliva v obytných budovách bez ohřevu vody.

ROMOTOP spol. s r.o.  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic

3

1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13  
30-17623-2-T / 2025-10-01

NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno  
EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022

| Kód výrobku             | Rozměry (mm) |       |         | Jmenovitý tepelný výkon (kW) | Jmenovitý tepelný výkon teplovodního výměníku (kW) | Spotřeba paliva (kg/h) | Průměr kouřovodu (mm) | Provozní tah (Pa) |
|-------------------------|--------------|-------|---------|------------------------------|----------------------------------------------------|------------------------|-----------------------|-------------------|
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | Výška        | Šířka | Hloubka | 7,8                          | ---                                                | 2,20                   | 200                   | 12                |

Hlavní charakteristiky  
Krbová vložka na dřevo typ 153A-031

Požární bezpečnost Splněno

| Ochrana hořlavých materiálů                                           |          | Minimální vzdálenost   |                          |
|-----------------------------------------------------------------------|----------|------------------------|--------------------------|
|                                                                       |          | od hořlavých materiálů | od nehořlavých materiálů |
| Zadní                                                                 | $d_R$    | 0                      | $d_{Rnon}$               |
| Čelní                                                                 | $d_P$    | 1200                   | ---                      |
| Čelní k podlaze                                                       | $d_F$    | 500                    | ---                      |
| Boční                                                                 | $d_S$    | 800                    | $d_{Snon}$               |
| Boční se sklem                                                        | $d_{S1}$ | 800                    | ---                      |
| Boční – výklenek                                                      | $d_{S2}$ | ---                    | $d_{S2non}$              |
| Boční – umístění 45°                                                  | $d_{S3}$ | ---                    | ---                      |
| Boční záření                                                          | $d_L$    | 0                      | ---                      |
| Od podlahy                                                            | $d_B$    | 50                     | ---                      |
| Od stropu                                                             | $d_C$    | 500                    | ---                      |
| Typ materiálu a tloušťka případného ochranného izolačního materiálu/ů |          | SILCA 250 – 40 mm      |                          |

| Hygiena, ochrana zdraví a životního prostředí |                                     | Při jmenovitém tepelném výkonu | Při částečném tepelném výkonu |
|-----------------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------|
|                                               |                                     |                                |                               |
| Emise spalin oxidu uhelnatého                 | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                           | ---                           |
| Emise spalin oxidů dusíku                     | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                             | ---                           |
| Emise organického plynného uhlíku             | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                             | ---                           |
| Emise pevných částic                          | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                             | ---                           |

| Bezpečnost a přístupnost při užívání |                  | Při jmenovitém tepelném výkonu | Při částečném tepelném výkonu |
|--------------------------------------|------------------|--------------------------------|-------------------------------|
|                                      |                  |                                |                               |
| Výstupní teplota spalin              | $T_{snom}$       | 268                            | $T_{spart}$                   |
| Minimální tah komínu                 | $p_{nom}$        | 12                             | $p_{part}$                    |
| Hmotnostní tok spalin                | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0                            | $\Phi_{f,g part}$             |

| Úspora energie a tepla                             |              | Při jmenovitém tepelném výkonu | Při částečném tepelném výkonu |
|----------------------------------------------------|--------------|--------------------------------|-------------------------------|
|                                                    |              |                                |                               |
| Tepelný tok do prostoru                            | $P_{nom}$    | 7,8                            | $P_{part}$                    |
| Tepelný tok do vody                                | $P_{Wnom}$   | NPD                            | $P_{Wpart}$                   |
| Účinnost                                           | $\eta_{nom}$ | 82                             | $\eta_{part}$                 |
| Sezonní účinnost vytápění                          | $\eta_s$     | 72                             | ---                           |
| Energetická účinnost – index EEI                   | EEI          | 109                            | ---                           |
| Klasifikace energetické náročnosti – třída         |              | A+                             | ---                           |
| Spotřeba elektrické energie                        | $el_{max}$   | ---                            | $el_{min}$                    |
| Spotřeba elektrické energie v pohotovostním režimu | $el_{SB}$    | ---                            | ---                           |

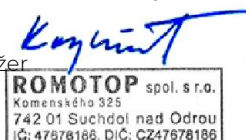
| Udržitelné využívání přírodních zdrojů |     |
|----------------------------------------|-----|
| Udržitelnost životního prostředí       | NPD |

\*) „NPD“ (No Performance Determined), pokud není uvedena žádná vlastnost

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

Vlastnosti výrobku(ů) uvedeného v bodě 1 a 2 jsou ve shodě s vlastnostmi uvedenými v bodě 7.

Ing. Vladimír Krajiček  
Produktový a inovační manažer



Zpracováno za výrobce a jeho jménem:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Technik

- Jedinečný identifikačný kód typu výrobku  
Typ, séria, sériové číslo alebo akýkoľvek iný prvok umožňujúci identifikáciu stavebných výrobkov HEAT C 3G L 65.52.31.24  
Type BE
- Zamýšľané použitie alebo zamýšľané použitia stavebného výrobku v súlade s príslušnou harmonizovanou technickou špecifikáciou Spotrebič na tuhé palivá v obytných budovách bez ohrevu vody.
- Meno, firma alebo registrovaná obchodná známka a kontaktná adresa výrobcu ROMOTOP spol. s r.o.  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
- Splnomocnený zástupca ROMOTOP spol. s r.o., Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
- Systém / systémy posudzovania a overovania stálosti vlastností stavebných výrobkov 3  
Protokol o posúdení vlastností stavebného výrobku 1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13  
Číslo skúšobného protokolu 30-17623-2-T / 2025-10-01
- Skúšobňa NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno  
Harmonizovaná technická špecifikácia EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022
- Deklarované vlastnosti výrobku

| Kód výrobku             | Rozmery (mm) |       |       | Menovitý tepelný výkon (kW) | Menovitý tepelný výkon teplovodného výmenníka (kW) | Spotreba paliva (kg/h) | Priemer dymovodu (mm) | Prevádzkový ťah (Pa) |
|-------------------------|--------------|-------|-------|-----------------------------|----------------------------------------------------|------------------------|-----------------------|----------------------|
|                         | Výška        | Šírka | Hĺbka |                             |                                                    |                        |                       |                      |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342         | 807   | 560   | 7,8                         | ---                                                | 2,20                   | 200                   | 12                   |

Hlavné charakteristiky Krbová vložka na drevo typ 153A-031

Požiarna bezpečnosť Splnené

| Ochrana horľavých materiálov                                         |          | Minimálna vzdialenosť   |             |                           |    |
|----------------------------------------------------------------------|----------|-------------------------|-------------|---------------------------|----|
|                                                                      |          | od horľavých materiálov |             | od nehorľavých materiálov |    |
| Zadná                                                                | $d_R$    | 0                       | $d_{Rnon}$  | ---                       | mm |
| Čelná                                                                | $d_P$    | 1200                    |             | ---                       | mm |
| Čelná k podlahe                                                      | $d_F$    | 500                     |             | ---                       | mm |
| Bočná                                                                | $d_S$    | 800                     | $d_{Snon}$  | ---                       | mm |
| Bočná presklená stena                                                | $d_{S1}$ | 800                     |             | ---                       | mm |
| Bočná – výklenok                                                     | $d_{S2}$ | ---                     | $d_{S2non}$ | ---                       | mm |
| Bočná – umiestnenia 45°                                              | $d_{S3}$ | ---                     |             | ---                       | mm |
| Bočné žiarenie                                                       | $d_L$    | 0                       |             | ---                       | mm |
| Od podlahy                                                           | $d_B$    | 50                      |             | ---                       | mm |
| Od stropu                                                            | $d_C$    | 500                     |             | ---                       | mm |
| Typ materiálu a hrúbka prípadného ochranného izolačného materiálu/ov |          | SILCA 250 – 40 mm       |             | ---                       |    |

| Hygiena, ochrana zdravia a životného prostredia |                                     | Pri menovitom tepelnom výkone |  | Pri čiastočnom tepelnom výkone |                    |
|-------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|--|--------------------------------|--------------------|
|                                                 |                                     |                               |  |                                |                    |
| Emisie spalín oxidu uhoľnatého                  | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                          |  | ---                            | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emisie spalín oxidov dusíka                     | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                            |  | ---                            | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emisie organického plynného uhlíka              | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                            |  | ---                            | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emisie pevných častíc                           | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                            |  | ---                            | mg/Nm <sup>3</sup> |

| Bezpečnosť a prístupnosť pri používaní |                  |     |                   |     |     |
|----------------------------------------|------------------|-----|-------------------|-----|-----|
| Výstupná teplota spalín                | $T_{snom}$       | 268 | $T_{spart}$       | --- | °C  |
| Minimálny ťah komína                   | $p_{nom}$        | 12  | $p_{part}$        | --- | Pa  |
| Hmotnostný tok spalín                  | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0 | $\Phi_{f,g part}$ | --- | g/s |

| Úspora energie a tepla                              |              | Pri menovitom tepelnom výkone |               | Pri čiastočnom tepelnom výkone |    |
|-----------------------------------------------------|--------------|-------------------------------|---------------|--------------------------------|----|
|                                                     |              |                               |               |                                |    |
| Tepelný tok do priestoru                            | $P_{nom}$    | 7,8                           | $P_{part}$    | ---                            | kW |
| Tepelný tok do vody                                 | $P_{Wnom}$   | NPD                           | $P_{Wpart}$   | ---                            | kW |
| Účinnosť                                            | $\eta_{nom}$ | 82                            | $\eta_{part}$ | ---                            | %  |
| Sezónna účinnosť vykurovania                        | $\eta_s$     | 72                            |               | ---                            | %  |
| Energetická účinnosť – index EEI                    | EEI          | 109                           |               | ---                            |    |
| Klasifikácia energetickej náročnosti – trieda       |              | A+                            |               | ---                            |    |
| Spotreba elektrickej energie                        | $e_{lmax}$   | ---                           | $e_{lmin}$    | ---                            | kW |
| Spotreba elektrickej energie v pohotovostnom režime | $e_{lSB}$    | ---                           |               | ---                            | kW |

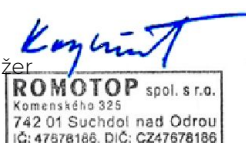
| Udržateľné využívanie prírodných zdrojov |  |     |  |     |  |
|------------------------------------------|--|-----|--|-----|--|
| Udržateľnosť životného prostredia        |  | NPD |  | --- |  |

\*) „NPD“ (No Performance Determined), pokiaľ nie je uvedená žiadna vlastnosť

- Vlastnosti uvedeného výrobku sú v súlade so súborom deklarovaných vlastností. Toto vyhlásenie o parametroch sa vydáva na výhradnú zodpovednosť vyššie uvedeného výrobcu v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011.

Vlastnosti výrobku(-ov) uvedené v bodoch 1 a 2 sú v súlade s vlastnosťami uvedenými v bode 7.

Ing. Vladimír Krajíček  
Produktový a inovačný manažer



Spracované za výrobcu a jeho mene:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Technik

- Niepowtarzalny kod identyfikacyjny wyrobu HEAT C 3G L 65.52.31.24  
Typ, partia lub numer serii ewentualnie jakikolwiek inny element umożliwiający identyfikację wyrobów budowlanych Type BE
- Planowane zastosowanie lub planowane wykorzystania wyrobu budowlanego Urządzenie na paliwa stałe w budynkach  
zgodnie z właściwą zharmonizowaną specyfikacją techniczną mieszkalnych bez ogrzewania wody.
- Nazwa, firma lub zarejestrowana marka oraz adres kontaktowy producenta ROMOTOP spol. s r.o.  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
- Upoważniony przedstawiciel ROMOTOP spol. s r.o., Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
- System / systemy oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych wyrobów budowlanych 3  
Protokół z oceny właściwości produktu budowlanego 1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13  
Sprawozdanie z badań Nr. 30-17623-2-T / 2025-10-01
- Laboratorium doświadczalne / Nr. NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno  
Powiązana specyfikacja techniczna EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022
- Deklarowane właściwości produktu

| Identyfikację wyrobów   | Wymiary podstawowe (mm) |           |           | Nominalna moc cieplna (kW) | Nominalna moc cieplna wymiennika ciepła (kW) | Zużycie paliwa (kg/h) | Średnica przewodu dymowego (mm) | Ciąg komin (Pa) |
|-------------------------|-------------------------|-----------|-----------|----------------------------|----------------------------------------------|-----------------------|---------------------------------|-----------------|
|                         | Wysokość                | Szerokość | Głębokość |                            |                                              |                       |                                 |                 |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342                    | 807       | 560       | 7,8                        | ---                                          | 2,20                  | 200                             | 12              |

Główne cechy charakterystyczne Wkład kominkowy na drewno typu 153A-031

Bezpieczeństwo przeciwpożarowe Spełnione

| Ochrona materiałów palnych |          | Minimalna odległość  |                         |    |
|----------------------------|----------|----------------------|-------------------------|----|
|                            |          | z materiałów palnych | z materiałów niepalnych |    |
| Tylna                      | $d_R$    | 0                    | $d_{Rnon}$              | mm |
| Czołowa                    | $d_p$    | 1200                 | ---                     | mm |
| Czołowa do podłogi         | $d_F$    | 500                  | ---                     | mm |
| Boczne                     | $d_s$    | 800                  | $d_{snon}$              | mm |
| Od strony szkła ścianki    | $d_{s1}$ | 800                  | ---                     | mm |
| Boczne – niszka            | $d_{s2}$ | ---                  | $d_{s2non}$             | mm |
| Boczne – lokalizacja 45°   | $d_{s3}$ | ---                  | ---                     | mm |
| Promieniowanie boczne      | $d_L$    | 0                    | ---                     | mm |
| Od podłogi                 | $d_B$    | 50                   | ---                     | mm |
| Z sufitu                   | $d_C$    | 500                  | ---                     | mm |

Rodzaj materiału i grubość wszelkich ochronnych materiałów izolacyjnych SILCA 250 – 40 mm ---

| Higiena, zdrowie i ochrona środowiska |                                     | Przy nominalnej mocy cieplnej |     | Przy częściowej mocy cieplnej |
|---------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|-----|-------------------------------|
|                                       |                                     |                               |     |                               |
| Emisja tlenku węgla w spalinach       | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                          | --- | mg/Nm <sup>3</sup>            |
| Emisja tlenków azotu w spalinach      | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                            | --- | mg/Nm <sup>3</sup>            |
| Emisja organicznego dwutlenku węgla   | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                            | --- | mg/Nm <sup>3</sup>            |
| Emisja cząstek stałych                | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                            | --- | mg/Nm <sup>3</sup>            |

| Bezpieczeństwo i dostępność w użytkowaniu |                  |     |                   |     |
|-------------------------------------------|------------------|-----|-------------------|-----|
| Temperatura wyjściowa spalin              | $T_{snom}$       | 268 | $T_{spart}$       | °C  |
| Minimalny ciąg komin                      | $p_{nom}$        | 12  | $p_{part}$        | Pa  |
| Masa cząstek stałych w spalinach          | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0 | $\Phi_{f,g part}$ | g/s |

| Oszczędność energii i ciepła                       |              | Przy nominalnej mocy cieplnej |               | Przy częściowej mocy cieplnej |
|----------------------------------------------------|--------------|-------------------------------|---------------|-------------------------------|
|                                                    |              |                               |               |                               |
| Przepływ ciepła v powietrze                        | $P_{nom}$    | 7,8                           | $P_{part}$    | kW                            |
| Przepływ ciepła po stronie wody                    | $P_{wnom}$   | NPD                           | $P_{wpart}$   | kW                            |
| Efektywność                                        | $\eta_{nom}$ | 82                            | $\eta_{part}$ | %                             |
| Efektywność sezonowa ogrzewania                    | $\eta_s$     | 72                            | ---           | %                             |
| Efektywność energetyczna – index EEI               | EEI          | 109                           | ---           |                               |
| Klasyfikacja charakterystyki energetycznej – klasa |              | A+                            | ---           |                               |
| Zużycie energii elektrycznej                       | $el_{max}$   | ---                           | $el_{min}$    | kW                            |
| Zużycie energii elektrycznej w trybie czuwania     | $el_{sb}$    | ---                           | ---           | kW                            |

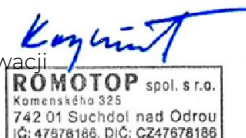
Zrównoważone wykorzystanie zasobów naturalnych  
Zrównoważony rozwój środowiska NPD ---

\*) „NPD” (No Performance Determined), jeśli nie została podana żadna informacja

- Właściwości powyższego produktu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych jest sporządzona na wyłączną odpowiedzialność producenta wymienionego powyżej zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011.

Właściwości produktu(-ów), o których mowa w pkt 1 i 2, są zgodne z właściwościami produktu(-ów), o których mowa w pkt 7.

Ing. Vladimír Krajčec  
Manager ds. produkcji i innowacji



Przetwarzane przez iw imieniu producenta:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Technik

- A terméktípus egyedi azonosító kódja HEAT C 3G L 65.52.31.24  
Típus, tétel vagy sorozatszám, vagy az építési termékek azonosítását lehetővé tevő bármely más elem Type BE
- Az építési termék rendeltetésszerű felhasználása vagy felhasználásai, a vonatkozó harmonizált műszaki specifikációval összhangban Szilárd tüzelésű készülék lakóépületekben vízmelegítés nélkül.
- Név, cég, vagy bejegyzett kereskedelmi védjegy, valamint a gyártó kapcsolattartási címe ROMOTOP spol. s r.o.  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
- Meghatalmazott képviselő ROMOTOP spol. s r.o., Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
- Az építési termékek teljesítménye állandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló rendszer(ek) 3  
Jegyzőkönyv az építési termékek tulajdonságainak értékeléséhez 1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13  
Száma vizsgálati jelentés 30-17623-2-T / 2025-10-01
- Jelölt vizsgálati laboratórium NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno  
Harmonizált műszaki előírások EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022
- A bejelentett tulajdonságok termékre

| Típus                   | Fő méretek (mm) |           |         | Névleges hőteljesítmény (kW) | A hőcserélő névleges hőteljesítménye (kW) | Tüzelőanyag fogyasztás (kg/h) | Füstcső átmérő (mm) | Huzatigény (Pa) |
|-------------------------|-----------------|-----------|---------|------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------|---------------------|-----------------|
|                         | Magasság        | Szélesség | Mélység |                              |                                           |                               |                     |                 |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342            | 807       | 560     | 7,8                          | ---                                       | 2,20                          | 200                 | 12              |

Főbb jellemzők Fatüzelésű kandallóbetétek típusa 153A-031

Tűzbiztonság Eleget tesz

| Gyúlékony anyagok védelme                           |          | Minimális távolság   |                          |     |
|-----------------------------------------------------|----------|----------------------|--------------------------|-----|
|                                                     |          | gyúlékony anyagoktól | nem gyúlékony anyagoktól |     |
| Hátsó fal                                           | $d_R$    | 0                    | $d_{Rnon}$               | mm  |
| Első                                                | $d_p$    | 1200                 | ---                      | mm  |
| Első a padlóra                                      | $d_F$    | 500                  | ---                      | mm  |
| Oldalfal                                            | $d_s$    | 800                  | $d_{snon}$               | mm  |
| Oldalfal üveggel                                    | $d_{s1}$ | 800                  | ---                      | mm  |
| Oldalfal – bemélyedése                              | $d_{s2}$ | ---                  | $d_{s2non}$              | mm  |
| Oldalfal – elhelyezése 45°                          | $d_{s3}$ | ---                  | ---                      | mm  |
| Oldalirányú sugárzás                                | $d_L$    | 0                    | ---                      | mm  |
| A padlóról                                          | $d_B$    | 50                   | ---                      | mm  |
| Mennyezettől                                        | $d_C$    | 500                  | ---                      | mm  |
| A védőszigetelő anyag(ok) anyagtípusa és vastagsága |          | SILCA 250 – 40 mm    |                          | --- |

| Higiénia, egészség- és környezetvédelem   |                                     | A névleges hőteljesítményen | A részlegesen hőteljesítményen |                    |
|-------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------|--------------------|
| Égéstermék-kibocsátás                     | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                        | ---                            | mg/Nm <sup>3</sup> |
| A nitrogén-oxidok kipufogógáz-kibocsátása | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                          | ---                            | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Szerves szén-dioxid-kibocsátás            | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                          | ---                            | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Részecskékibocsátás                       | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                          | ---                            | mg/Nm <sup>3</sup> |

| Biztonság és hozzáférhetőség használat közben |                  |     |                   |     |
|-----------------------------------------------|------------------|-----|-------------------|-----|
| Kimeneti égéstermékek hőmérséklete            | $T_{snom}$       | 268 | $T_{spart}$       | °C  |
| Minimális kéményhuzat                         | $p_{nom}$        | 12  | $p_{part}$        | Pa  |
| Száraz füstgáz tömegáram                      | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0 | $\Phi_{f,g part}$ | g/s |

| Energia- és hőtakarékoság                          |              | A névleges hőteljesítményen | A részlegesen hőteljesítményen |    |
|----------------------------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------------------------|----|
| Helyiség fűtési teljesítmény                       | $P_{nom}$    | 7,8                         | $P_{part}$                     | kW |
| Vízmelegítési teljesítmény                         | $P_{Wnom}$   | NPD                         | $P_{Wpart}$                    | kW |
| Hatásfok                                           | $\eta_{nom}$ | 82                          | $\eta_{part}$                  | %  |
| Szezonális helyiségfűtési hatásfok                 | $\eta_s$     | 72                          | ---                            | %  |
| Energiahatékonysági mutató EEI                     | EEI          | 109                         | ---                            |    |
| Az energiateljesítmény osztályozása – osztály      |              | A+                          | ---                            |    |
| Villamosenergia-fogyasztás                         | $el_{max}$   | ---                         | $el_{min}$                     | kW |
| Villamosenergia-fogyasztás a készenléti üzemmódban | $el_{SB}$    | ---                         | ---                            | kW |

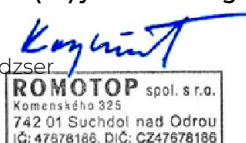
| A természeti erőforrások fenntartható használata |     |     |
|--------------------------------------------------|-----|-----|
| Környezeti fenntarthatóság                       | NPD | --- |

\*) „NPD” (No Performance Determined), ha nincs feltüntetve tulajdonság

- A fent említett termék jellemzői megfelelnek a bejelentett jellemzőknek. Ez a teljesítménynyilatkozat a 305/2011/EU rendeletnek megfelelően a fent említett gyártó kizárólagos felelőssége mellett készült.

Az 1. és 2. pontban említett termék(ek) jellemzői megfelelnek a 7. pontban említett jellemzőknek.

Ing. Vladimír Krajiček  
Termék- és innovációs menedzser



A gyártó javára és nevében dolgozták fel:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Technikus

|                                                                                                                                                         |                                                                                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. Unique identifying code of the product type<br>Type, series, serial number or any other element enabling the identification of construction products | HEAT C 3G L 65.52.31.24<br>Type BE                                                      |
| 2. Intended use of the construction product in accordance with the appropriate harmonised technical specification                                       | Residential solid fuel burning appliance without water heating.                         |
| 3. Name, company or registered trademark and contact address of the producer                                                                            | <b>ROMOTOP spol. s r.o.</b><br>Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic |
| 4. Authorised representative                                                                                                                            | <b>ROMOTOP spol. s r.o.</b> , Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic  |
| 5. System(s) of assessment and control of stability of properties of construction products                                                              | 3                                                                                       |
| Report: Assessment of the Performance of Construction Product                                                                                           | 1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13                                                     |
| Test report no.                                                                                                                                         | 30-17623-2-T / 2025-10-01                                                               |
| 6. Nominated test laboratory                                                                                                                            | NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno                  |
| Harmonised technical specification                                                                                                                      | EN 16510-1 ed.2:2023   EN 16510-2-2:2022                                                |
| 7. Declared qualities stated                                                                                                                            |                                                                                         |

| Product type            | Principal dimensions (mm) |       |       | Nominal heat output (kW) | Hot-water exchanger nominal heat output (kW) | Fuel consumption (kg/h) | Flue pipe deameter (mm) | Flue draught (Pa) |
|-------------------------|---------------------------|-------|-------|--------------------------|----------------------------------------------|-------------------------|-------------------------|-------------------|
|                         | Height                    | Width | Depth |                          |                                              |                         |                         |                   |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342                      | 807   | 560   | 7,8                      | ---                                          | 2,20                    | 200                     | 12                |

**Main characteristics** Wood-fireplace insert type 153A-031

Fire safety Fulfilled

| Protection of flammable materials |          | Minimum distance         |                             |
|-----------------------------------|----------|--------------------------|-----------------------------|
|                                   |          | from flammable materials | from nonflammable materials |
| Back                              | $d_R$    | 0                        | $d_{Rnon}$ --- mm           |
| Front                             | $d_F$    | 1200                     | --- mm                      |
| Front to the floor                | $d_F$    | 500                      | --- mm                      |
| Side                              | $d_S$    | 800                      | $d_{Snon}$ --- mm           |
| Side with glass                   | $d_{S1}$ | 800                      | --- mm                      |
| Side – niche                      | $d_{S2}$ | ---                      | $d_{S2non}$ --- mm          |
| Side – location 45°               | $d_{S3}$ | ---                      | --- mm                      |
| Side radiation                    | $d_L$    | 0                        | --- mm                      |
| From the floor                    | $d_B$    | 50                       | --- mm                      |
| From the ceiling                  | $d_C$    | 500                      | --- mm                      |

Type of material and thickness of any protective insulation material(s) SILCA 250 – 40 mm ---

| Hygiene, health and environmental protection |                                     | At nominal heat output |     | At part load heat output |                    |
|----------------------------------------------|-------------------------------------|------------------------|-----|--------------------------|--------------------|
|                                              |                                     |                        |     |                          |                    |
| Emissions carbon monoxide                    | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                   | --- | ---                      | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emissions oxides of nitrogen                 | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                     | --- | ---                      | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emissions organic carbon gas                 | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                     | --- | ---                      | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emissions particulate matter                 | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                     | --- | ---                      | mg/Nm <sup>3</sup> |

| Safety and accessibility in use |                  |     |                   |     |     |
|---------------------------------|------------------|-----|-------------------|-----|-----|
| Flue gas outlet temperature     | $T_{snom}$       | 268 | $T_{spart}$       | --- | °C  |
| Minimum flue draught            | $p_{nom}$        | 12  | $p_{part}$        | --- | Pa  |
| Dry flue gas mass flow rate     | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0 | $\Phi_{f,g part}$ | --- | g/s |

| Saving energy and heat                   |              | At nominal heat output |               | At part load heat output |    |
|------------------------------------------|--------------|------------------------|---------------|--------------------------|----|
|                                          |              |                        |               |                          |    |
| Room thermal heating output              | $P_{nom}$    | 7,8                    | $P_{part}$    | ---                      | kW |
| Water thermal heating output             | $P_{Wnom}$   | NPD                    | $P_{Wpart}$   | ---                      | kW |
| Efficiency                               | $\eta_{nom}$ | 82                     | $\eta_{part}$ | ---                      | %  |
| Seasonal space heating energy efficiency | $\eta_s$     | 72                     | ---           | ---                      | %  |
| Energy Efficiency Index                  | EEI          | 109                    | ---           | ---                      |    |
| Energy efficiency classification – class |              | A+                     | ---           | ---                      |    |
| Electricity consumption                  | $el_{max}$   | ---                    | $el_{min}$    | ---                      | kW |
| Electricity consumption in standby mode  | $el_{SB}$    | ---                    | ---           | ---                      | kW |

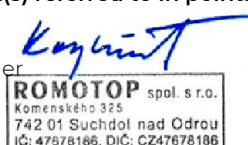
| Sustainable use of natural resources |  |     |     |     |  |
|--------------------------------------|--|-----|-----|-----|--|
| Environmental sustainability         |  | NPD | --- | --- |  |

**\*) „NPD” (No Performance Determined), if no quality is stated**

8. The characteristics of the above-mentioned product are in conformity with the declared characteristics. This declaration of performance is made under the sole responsibility of the above-mentioned manufacturer in accordance with Regulation (EU) No 305/2011.

**The characteristics of the product(s) referred to in points 1 and 2 comply with the characteristics referred to in point 7.**

Ing. Vladimír Krajíček  
Product and innovative manager



Processed by and on behalf of the manufacturer:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Technician

- Eindeutiger Erkennungskode des Produkttyps  
Typ, Serie oder Seriennummer oder beliebiges anderes Element, das die Identifikation der Bauprodukte ermöglicht
- Verwendungszweck des Produktes im Einklang mit entsprechender harmonisierter technischer Spezifikation
- Hersteller
- Bevollmächtigter Vertreter
- System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungserklärung von Bauprodukten
- Benanntes Prüflabor / Nr.
- Deklarierte Eigenschaften in der Erklärung angeführt

HEAT C 3G L 65.52.31.24

Type BE

Häusliche Feuerstätte für feste Brennstoffe ohne Warmwasserbereitung.

ROMOTOP spol. s r.o.

Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic

ROMOTOP spol. s r.o., Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic

3

1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13

30-17623-2-T / 2025-10-01

NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno

EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022

| Produkt                 | Hauptabmessungen (mm) |        |       | Nennwärmeleistung (kW) | Wärmetauscherleistung (kW) | Brennstoffverbrauch (kg/h) | Rauchrohrdurchmesser (mm) | Förderdruck (Pa) |
|-------------------------|-----------------------|--------|-------|------------------------|----------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|
|                         | Höhe                  | Breite | Tiefe |                        |                            |                            |                           |                  |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342                  | 807    | 560   | 7,8                    | ---                        | 2,20                       | 200                       | 12               |

Hauptmerkmale Holz-Kamineinsatz Typen 153A-031

Brandsicherheit Erfüllt

| Schutz von brennbaren Materialien |          | Mindestabstand            |                                 |    |
|-----------------------------------|----------|---------------------------|---------------------------------|----|
|                                   |          | zu brennbaren Materialien | zu nicht brennbaren Materialien |    |
| Rückwand                          | $d_R$    | 0                         | $d_{Rnon}$                      | mm |
| Strahlungsbereich                 | $d_p$    | 1200                      | ---                             | mm |
| Strahlungsbereich zum Boden       | $d_F$    | 500                       | ---                             | mm |
| Seitenwände                       | $d_s$    | 800                       | $d_{snon}$                      | mm |
| Seite mit Glas                    | $d_{s1}$ | 800                       | ---                             | mm |
| Seite – Nische                    | $d_{s2}$ | ---                       | $d_{s2non}$                     | mm |
| Seite – Ausrichtung 45°           | $d_{s3}$ | ---                       | ---                             | mm |
| Seitliche Strahlung               | $d_L$    | 0                         | ---                             | mm |
| Von dem Boden                     | $d_B$    | 50                        | ---                             | mm |
| Von der Decke                     | $d_C$    | 500                       | ---                             | mm |

Art des Materials und Stärke der Schutzisolierung(en) SILCA 250 – 40 mm

| Hygiene, Gesundheit und Umweltschutz       |                                     | Bei Nennwärmeleistung | Bei Teillastwärmeleistung |
|--------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|---------------------------|
| Kohlenmonoxid-Emissionen                   | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                  | ---                       |
| Rauchgasemissionen von Stickoxiden         | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                    | ---                       |
| E. von organischem gasförmigem Kohlenstoff | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                    | ---                       |
| Feinstaubemissionen                        | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                    | ---                       |

| Sicherheit und Zugänglichkeit bei der Nutzung |                  | Bei Nennwärmeleistung | Bei Teillastwärmeleistung |
|-----------------------------------------------|------------------|-----------------------|---------------------------|
| Rauchgasaustrittstemperatur                   | $T_{snom}$       | 268                   | $T_{spart}$               |
| Minimaler Schornsteinzug                      | $p_{nom}$        | 12                    | $p_{part}$                |
| Rauchgasmassenstrom (trocken)                 | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0                   | $\Phi_{f,g part}$         |

| Einsparung von Energie und Wärme       |              | Bei Nennwärmeleistung | Bei Teillastwärmeleistung |
|----------------------------------------|--------------|-----------------------|---------------------------|
| Nenn-Raumwärmeleistung                 | $P_{nom}$    | 7,8                   | $P_{part}$                |
| Nenn-Wasserwärmeleistung               | $P_{Wnom}$   | NPD                   | $P_{Wpart}$               |
| Wirkungsgrad                           | $\eta_{nom}$ | 82                    | $\eta_{part}$             |
| Raumheizungs-Jahresnutzungsgrad        | $\eta_s$     | 72                    | ---                       |
| Energieeffizienzindex                  | EEl          | 109                   | ---                       |
| Energieeffizienzklasse (Klasse)        |              | A+                    | ---                       |
| Stromverbrauch                         | $el_{max}$   | ---                   | $el_{min}$                |
| Stromverbrauch im Bereitschaftszustand | $el_{SB}$    | ---                   | ---                       |

| Nachhaltige Nutzung der natürlichen Ressourcen |  | Bei Nennwärmeleistung | Bei Teillastwärmeleistung |
|------------------------------------------------|--|-----------------------|---------------------------|
| Umweltverträglichkeit                          |  | NPD                   | ---                       |

\*) „NPD“ (No Performance Determined), wenn keine Leistung aufgeführt ist

- Die Leistungen des oben genannten Produkts stimmen mit den erklärten Leistungen überein. Diese Leistungserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des oben genannten Herstellers gemäß der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 abgegeben.

Die Merkmale des / der unter den Nummern 1 und 2 genannten Produkts / Produkte stimmen mit den unter Nummer 7 genannten Merkmalen überein.

Ing. Vladimír Krajiček  
Product und -Innovationleiter



Verarbeitet durch und im Auftrag des Herstellers:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Techniker

1.

Code d'identification du produit type  
Type, série, numéro de série ou tout autre élément permettant l'identification des produits de construction

HEAT C 3G L 65.52.31.24  
Type BE
2.

Utilisation(s) prévue(s) du produit, conformément à la spécification technique harmonisée applicable

Appareil de chauffage domestique à combustible solide sans chauffage de l'eau.
3.

Nom, entreprise ou marque commerciale déposée, et coordonnées du fabricant

ROMOTOP spol. s r.o.  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
4.

Représentant autorisé

ROMOTOP spol. s r.o., Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
5.

Système(s) d'évaluation et de certification de la fiabilité des caractéristiques du produit de construction

3  
Rapport d'évaluation des caractéristiques du produit de construction 1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13  
Document N° 30-17623-2-T / 2025-10-01
6.

Organisme certificateur  
Norme(s) Européennes

NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno  
EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022
7.

Les caractéristiques ici spécifiées dans la déclaration

| Produit                 | Dimensions principales (mm) |         |            | Puissance thermique nominale (kW) | Puissance thermique nominale de l'échangeur (kW) | Consommation de combustible (kg/h) | Diamètre du conduit de fumée (mm) | Tirage de conduit de fumée (Pa) |
|-------------------------|-----------------------------|---------|------------|-----------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|
|                         | Hauteur                     | Largeur | Profondeur |                                   |                                                  |                                    |                                   |                                 |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342                        | 807     | 560        | 7,8                               | ---                                              | 2,20                               | 200                               | 12                              |

Principales caractéristiquesInsert de cheminée à bois du type153A-031

Sécurité incendieConforme

| Protection des matériaux inflammables                                       |                 | Distance minimale                      |                    |                                            |    |
|-----------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------------------------------------|--------------------|--------------------------------------------|----|
|                                                                             |                 | par rapport aux matériaux combustibles |                    | par rapport aux matériaux non combustibles |    |
| Arrière                                                                     | d <sub>R</sub>  | 0                                      | d <sub>Rnon</sub>  | ---                                        | mm |
| Avant                                                                       | d <sub>p</sub>  | 1200                                   |                    | ---                                        | mm |
| Avant (par rapport au sol)                                                  | d <sub>F</sub>  | 500                                    |                    | ---                                        | mm |
| Latéral                                                                     | d <sub>S</sub>  | 800                                    | d <sub>Snon</sub>  | ---                                        | mm |
| Latéral avec vitre                                                          | d <sub>S1</sub> | 800                                    |                    | ---                                        | mm |
| Latéral – niche                                                             | d <sub>S2</sub> | ---                                    | d <sub>S2non</sub> | ---                                        | mm |
| Latéral – emplacement 45°                                                   | d <sub>S3</sub> | ---                                    |                    | ---                                        | mm |
| Rayonnement latéral                                                         | d <sub>L</sub>  | 0                                      |                    | ---                                        | mm |
| Depuis le sol                                                               | d <sub>B</sub>  | 50                                     |                    | ---                                        | mm |
| Plafond                                                                     | d <sub>C</sub>  | 500                                    |                    | ---                                        | mm |
| Type de matériau et épaisseur du (des) matériau(x) isolant(s) protecteur(s) |                 | SILCA 250 – 40 mm                      |                    | ---                                        |    |

| Hygiène, santé et protection de l'environnement |                                     | À la puissance thermique nominale |     | À la puissance thermique partielle |                    |
|-------------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|-----|------------------------------------|--------------------|
|                                                 |                                     |                                   |     |                                    |                    |
| Émissions de monoxyde de carbone                | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                              | --- | ---                                | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Émissions d'oxydes d'azote                      | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                                | --- | ---                                | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Émissions de carbone organique gazeux           | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                                | --- | ---                                | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Émissions de particules                         | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                                | --- | ---                                | mg/Nm <sup>3</sup> |

| Sécurité et accessibilité lors de l'utilisation |                       |     |                        |     |     |
|-------------------------------------------------|-----------------------|-----|------------------------|-----|-----|
| Température de sortie des résidus de combustion | T <sub>snom</sub>     | 268 | T <sub>spart</sub>     | --- | °C  |
| Tirage minimum de conduit de fumée              | p <sub>nom</sub>      | 12  | p <sub>part</sub>      | --- | Pa  |
| Débit massique des gaz de combustion secs       | Φ <sub>f, g nom</sub> | 6,0 | Φ <sub>f, g part</sub> | --- | g/s |

| Économies d'énergie et de chaleur                     |                   | À la puissance thermique nominale |                    | À la puissance thermique partielle |    |
|-------------------------------------------------------|-------------------|-----------------------------------|--------------------|------------------------------------|----|
|                                                       |                   |                                   |                    |                                    |    |
| Puissance de chauffage intérieure                     | P <sub>nom</sub>  | 7,8                               | P <sub>part</sub>  | ---                                | kW |
| Puissance de chauffage dans l'eau                     | P <sub>Wnom</sub> | NPD                               | P <sub>Wpart</sub> | ---                                | kW |
| Efficacité                                            | η <sub>nom</sub>  | 82                                | η <sub>part</sub>  | ---                                | %  |
| Efficacité énergétique saisonnière                    | η <sub>s</sub>    | 72                                |                    | ---                                | %  |
| Indice d'efficacité énergétique EEI                   | EEI               | 109                               |                    | ---                                |    |
| Classification de la performance énergétique – classe |                   | A+                                |                    | ---                                |    |
| Consommation d'électricité                            | el <sub>max</sub> | ---                               | el <sub>min</sub>  | ---                                | kW |
| Consommation d'énergie en mode veille                 | el <sub>SB</sub>  | ---                               |                    | ---                                | kW |

| Utilisation durable des ressources naturelles |  |     |  |     |  |
|-----------------------------------------------|--|-----|--|-----|--|
| Durabilité de l'environnement                 |  | NPD |  | --- |  |

\*) „NPD” (No Performance Determined), wenn keine Leistung aufgeführt ist

8.
- Les caractéristiques du produit ci-dessus sont conformes à l'ensemble des caractéristiques déclarées. Cette déclaration de performance est faite sous la seule responsabilité du fabricant désigné ci-dessus, conformément au règlement (UE) n° 305/2011.

Les caractéristiques du ou des produits visés aux points 1 et 2 sont cohérentes avec celles visées au point 7.

Ing. Vladimír Krajíček  
Directeur produits et innovation


Traité par et pour le fabricant:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Technicien

1. Codice identificativo univoco del tipo di prodotto  
Tipo, serie o numero di serie o qualsiasi elemento che permetta di identificare il prodotto

HEAT C 3G L 65.52.31.24  
Type BE
2. Uso previsto o usi previsti dell'elemento in conformità alle specifiche tecniche armonizzate

Apparecchio a combustibili solidi in edifici residenziali senza riscaldamento dell'acqua.
3. Nome, società o marchio registrato e indirizzo del produttore

ROMOTOP spol. s r.o.  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
4. Rappresentante autorizzato

ROMOTOP spol. s r.o., Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
5. Sistema(i) di valutazione e verifica della stabilità delle proprietà del prodotto

3  
Protocollo per la Valutazione delle proprietà dei prodotti da costruzione 1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13  
Rapporto di prova nr. 30-17623-2-T / 2025-10-01
6. Laboratorio di prova designato / nr. Specificazioni tecniche armonizzate

NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno  
EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022
7. Caratteristiche dichiarate riportate nella dichiarazione

| Del tip di prodotto     | Dimensioni principali (mm) |           |            | Potenza termica nominale (kW) | Potenza nominale dello scambiatore di acqua calda (kW) | Consumo di combustibile (kg/h) | Diametro del camino (mm) | Tiro di esercizio (Pa) |
|-------------------------|----------------------------|-----------|------------|-------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------|--------------------------|------------------------|
|                         | Altezza                    | Larghezza | Profondità |                               |                                                        |                                |                          |                        |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342                       | 807       | 560        | 7,8                           | ---                                                    | 2,20                           | 200                      | 12                     |

Caratteristiche principali Stufe a camino a legna di tipo 153A-031

Sicurezza antincendio Conforme

| Protezione dei materiali infiammabili                                   |                 | Distanza minima           |                               |     |
|-------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------------------|-------------------------------|-----|
|                                                                         |                 | di materiali infiammabili | di materiali non infiammabili |     |
| Posteriore                                                              | d <sub>R</sub>  | 0                         | d <sub>Rnon</sub>             | mm  |
| Anteriore                                                               | d <sub>p</sub>  | 1200                      | ---                           | mm  |
| Anteriore (rispetto al pavimento)                                       | d <sub>F</sub>  | 500                       | ---                           | mm  |
| Laterali                                                                | d <sub>S</sub>  | 800                       | d <sub>Snon</sub>             | mm  |
| Vetrata laterale                                                        | d <sub>S1</sub> | 800                       | ---                           | mm  |
| Laterali – nicchia                                                      | d <sub>S2</sub> | ---                       | d <sub>S2non</sub>            | mm  |
| Laterali – posizione 45°                                                | d <sub>S3</sub> | ---                       | ---                           | mm  |
| Radiazione laterale                                                     | d <sub>L</sub>  | 0                         | ---                           | mm  |
| Dal pavimento                                                           | d <sub>B</sub>  | 50                        | ---                           | mm  |
| Dal soffitto                                                            | d <sub>C</sub>  | 500                       | ---                           | mm  |
| Tipo di materiale e spessore di qualsiasi materiale isolante protettivo |                 | SILCA 250 – 40 mm         |                               | --- |

| Igiene, salute e tutela dell'ambiente     |                                     |      | Alla potenza termica nominale | Alla potenza termica parziale |
|-------------------------------------------|-------------------------------------|------|-------------------------------|-------------------------------|
|                                           |                                     |      |                               |                               |
| Emissioni di monossido di carbonio        | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182 | ---                           | mg/Nm <sup>3</sup>            |
| Emissioni allo scarico di ossidi di azoto | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83   | ---                           | mg/Nm <sup>3</sup>            |
| Emissioni di gas organici di carbonio     | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42   | ---                           | mg/Nm <sup>3</sup>            |
| Emissioni di particolato                  | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38   | ---                           | mg/Nm <sup>3</sup>            |

| Sicurezza e accessibilità in uso         |                       |     |                        |     |
|------------------------------------------|-----------------------|-----|------------------------|-----|
| Temperatura d'uscita dei fumi di scarico | T <sub>snom</sub>     | 268 | T <sub>spart</sub>     | °C  |
| Tiro minimo di esercizio                 | p <sub>nom</sub>      | 12  | p <sub>part</sub>      | Pa  |
| Portata dei fumi di scarico secchi       | Φ <sub>f, g nom</sub> | 6,0 | Φ <sub>f, g part</sub> | g/s |

| Risparmiare energia e calore                          |                   |     | Alla potenza termica nominale | Alla potenza termica parziale |
|-------------------------------------------------------|-------------------|-----|-------------------------------|-------------------------------|
|                                                       |                   |     |                               |                               |
| Potenza termica all'ambiente                          | P <sub>nom</sub>  | 7,8 | P <sub>part</sub>             | kW                            |
| Potenza termica all'acqua                             | P <sub>Wnom</sub> | NPD | P <sub>Wpart</sub>            | kW                            |
| Efficienza                                            | η <sub>nom</sub>  | 82  | η <sub>part</sub>             | %                             |
| Efficienza stagionale                                 | η <sub>s</sub>    | 72  | ---                           | %                             |
| Indice di efficienza prodotto                         | EEl               | 109 | ---                           |                               |
| Classificazione della prestazione energetica – classe |                   | A+  | ---                           |                               |
| Consumo di energia elettrica                          | el <sub>max</sub> | --- | el <sub>min</sub>             | kW                            |
| Consumo di energia elettrica in modo stand-by         | el <sub>SB</sub>  | --- | ---                           | kW                            |

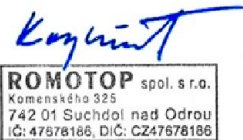
| Uso sostenibile delle risorse naturali |  |     |     |  |
|----------------------------------------|--|-----|-----|--|
| Sostenibilità ambientale               |  | NPD | --- |  |

\*) „NPD” (No Performance Determined), se non viene riportata nessuna caratteristica

8. Le caratteristiche del suddetto prodotto sono conformi all'insieme delle caratteristiche dichiarate. Questa dichiarazione di prestazione è fatta sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra indicato in conformità con il regolamento (UE) n. 305/2011.

Le caratteristiche del prodotto o dei prodotti di cui ai punti 1 e 2 sono conformi a quelle di cui al punto 7.

Ing. Vladimír Krajiček  
Responsabile sviluppo  
e innovazione prodotti



Elaborato da e per conto del produttore:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Ingegnere

1. Edinstvena identifikacijska koda vrste izdelka  
Tip, serija, serijska številka ali kateri koli drug element, ki omogoča identifikacijo proizvoda
2. Namenska uporaba vgradnega proizvoda v skladu z ustrezno usklajeno tehnično specifikacijo
3. Ime in kontaktni naslov proizvajalca
4. Pooblaščen zastopnik
5. Sistem / sistemi ocenjevanja in preverjanja stabilnosti proizvoda
6. Imenovani testni laboratorij
7. Deklaracija lastnosti

HEAT C 3G L 65.52.31.24  
Type BE

Stanovanjska naprava na trda goriva brez ogrevanja vode.

**ROMOTOP spol. s r.o.**  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic

**ROMOTOP spol. s r.o.**, Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic

3

1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13

30-17623-2-T / 2025-10-01

NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno

EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022

| Tip produkta            | Glavne dimenzije (mm) |         |         | Nazivna toplotna moč (kW) | Izhod toplotovodnega izmenjevalnika (kW) | Poraba goriva (kg/h) | Premjer dimne cevi (mm) | Vlek dimnika (Pa) |
|-------------------------|-----------------------|---------|---------|---------------------------|------------------------------------------|----------------------|-------------------------|-------------------|
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | Višina                | Dolžina | Globina | 7,8                       | ---                                      | 2,20                 | 200                     | 12                |

**Glavne značilnosti** Vložek za kamin na drva vrsta 153A-031

Požarna varnost Izpolnjeno

| Zaščita vnetljivih materialov                                      |          | Najmanjša razdalja       |             |                           |    |
|--------------------------------------------------------------------|----------|--------------------------|-------------|---------------------------|----|
|                                                                    |          | od vnetljivega materiala |             | od negorljivega materiala |    |
| Zadaj                                                              | $d_R$    | 0                        | $d_{Rnon}$  | ---                       | mm |
| Spredaj                                                            | $d_P$    | 1200                     |             | ---                       | mm |
| Spredaj do tal                                                     | $d_F$    | 500                      |             | ---                       | mm |
| Stran                                                              | $d_S$    | 800                      | $d_{Snon}$  | ---                       | mm |
| Stran s steklom                                                    | $d_{S1}$ | 800                      |             | ---                       | mm |
| Stran – niša                                                       | $d_{S2}$ | ---                      | $d_{S2non}$ | ---                       | mm |
| Stran – postavitve pod kotom 45°                                   | $d_{S3}$ | ---                      |             | ---                       | mm |
| Stransko sevanje                                                   | $d_L$    | 0                        |             | ---                       | mm |
| Od tal                                                             | $d_B$    | 50                       |             | ---                       | mm |
| Od stropa                                                          | $d_C$    | 500                      |             | ---                       | mm |
| Vrsta materiala in debelina vseh zaščitnih izolacijskih materialov |          | SILCA 250 – 40 mm        |             | ---                       |    |

| Higiena, zdravje in varstvo okolja   |                                     | Pri nazivni toplotni moči |  | Pri delni obremenitvi toplotne moči |                    |
|--------------------------------------|-------------------------------------|---------------------------|--|-------------------------------------|--------------------|
| Emisije ogljikovega monoksida        | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                      |  | ---                                 | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emisije dušikovih oksidov            | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                        |  | ---                                 | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emisije organskega ogljikovega plina | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                        |  | ---                                 | mg/Nm <sup>3</sup> |
| Emisije trdnih delcev                | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                        |  | ---                                 | mg/Nm <sup>3</sup> |

| Varnost in dostopnost pri uporabi  |                  | Pri nazivni toplotni moči |                   | Pri delni obremenitvi toplotne moči |     |
|------------------------------------|------------------|---------------------------|-------------------|-------------------------------------|-----|
| Temperatura izhodnih dimnih plinov | $T_{snom}$       | 268                       | $T_{spart}$       | ---                                 | °C  |
| Najmanjši vlek dimnika             | $p_{nom}$        | 12                        | $p_{part}$        | ---                                 | Pa  |
| Masni pretok dimnih plinov         | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0                       | $\Phi_{f,g part}$ | ---                                 | g/s |

| Varčevanje z energijo in toploto                    |              | Pri nazivni toplotni moči |               | Pri delni obremenitvi toplotne moči |    |
|-----------------------------------------------------|--------------|---------------------------|---------------|-------------------------------------|----|
| Toplotna moč ogrevanja prostora                     | $P_{nom}$    | 7,8                       | $P_{part}$    | ---                                 | kW |
| Toplotna moč ogrevanja vode                         | $P_{Wnom}$   | NPD                       | $P_{Wpart}$   | ---                                 | kW |
| Učinkovitost                                        | $\eta_{nom}$ | 82                        | $\eta_{part}$ | ---                                 | %  |
| Sezonska učinkovitost ogrevanja                     | $\eta_s$     | 72                        |               | ---                                 | %  |
| Indeks energetske učinkovitosti                     | EEL          | 109                       |               | ---                                 |    |
| Razvrstitev energijske učinkovitosti – razred       |              | A+                        |               | ---                                 |    |
| Poraba električne energije                          | $el_{max}$   | ---                       | $el_{min}$    | ---                                 | kW |
| Poraba električne energije v stanju pripravljenosti | $el_{SB}$    | ---                       |               | ---                                 | kW |

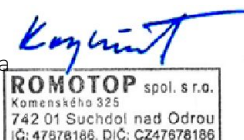
| Trajnostna raba naravnih virov |  | Pri nazivni toplotni moči |  | Pri delni obremenitvi toplotne moči |  |
|--------------------------------|--|---------------------------|--|-------------------------------------|--|
| Okoljska trajnost              |  | NPD                       |  | ---                                 |  |

\*) „NPD“ (No Performance Determined), če nobena kvaliteta ni zapisana

8. Lastnosti zgoraj omenjenega izdelka so v skladu z deklariranimi lastnostmi. Za to izjavo o zmogljivosti je odgovoren izključno zgoraj omenjeni proizvajalec v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011.

**Značilnosti izdelka(-ov) iz točk 1 in 2 so v skladu z lastnostmi iz točke 7.**

Ing. Vladimír Krajiček  
Produktni in inovativni vodja



Obdelano s strani proizvajalca in v njegovem imenu  
Mgr. Ondřej Šuba  
Tehnik

- Tuotetypin yksilöllinen tunnistuskoodi  
Type BE
- Rakennustuotteen aiottu käyttö asianmukaisen yhdenmukaistetun teknisen eritelmän mukaisesti  
Asuintiloihin tarkoitettu kiinteää polttoainetta polttava laite ilman veden lämmitystä.
- Valmistajan nimi, yrityksen tai rekisteröidyn tavaramerkin nimi ja yhteystiedot  
KOMOTOP spol. s r.o.  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
- Valtuutettu edustaja  
KOMOTOP spol. s r.o., Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Czech Republic
- Rakennustuotteiden ominaisuuksien vakauden arviointi- ja valvontajärjestelmä(t)  
3
- Raportti: Rakennustuotteen suorituskyvyn arvioinnin  
1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13  
Testausraportti nro  
30-17623-2-T / 2025-10-01  
Nimetty testauslaboratorio  
NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno  
Yhdenmukaistettu tekninen eritelmä  
EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022
- Ilmoitettut ominaisuudet

| Tuotteen tyyppi         | Päämitat (mm) |       |       | Nimellinen lämmöntuotto (kW) | Kuumavesivaihtimen teho (kW) | Polttoaineenkulutus (kg/h) | Savuputken halkaisija (mm) | Savuputken veto (Pa) |
|-------------------------|---------------|-------|-------|------------------------------|------------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------|
|                         | Height        | Width | Depth |                              |                              |                            |                            |                      |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342          | 807   | 560   | 7,8                          | ---                          | 2,20                       | 200                        | 12                   |

Perusominaisuudet Puutakan sydämen tyyppi 153A-031

Paloturvallisuus Täyttyy

| Syttyvien materiaalien suojaus                              |          | Vähimmäisetäisyys        |                               |
|-------------------------------------------------------------|----------|--------------------------|-------------------------------|
|                                                             |          | syttyviin materiaaleihin | syttymättömiin materiaaleihin |
| Takaosa                                                     | $d_R$    | 0                        | $d_{Rnon}$ --- mm             |
| Etuosa                                                      | $d_p$    | 1200                     | ---                           |
| Etuosasta lattiaan                                          | $d_F$    | 500                      | ---                           |
| Sivu                                                        | $d_s$    | 800                      | $d_{snon}$ --- mm             |
| Sivu, jossa lasia                                           | $d_{s1}$ | 800                      | ---                           |
| Sivu – syvennys                                             | $d_{s2}$ | ---                      | $d_{s2non}$ --- mm            |
| Sivu – sijainti 45°                                         | $d_{s3}$ | ---                      | ---                           |
| Sivusäteily                                                 | $d_L$    | 0                        | ---                           |
| Lattiasta                                                   | $d_B$    | 50                       | ---                           |
| Katosta                                                     | $d_C$    | 500                      | ---                           |
| Materiaalin tyyppi ja suojaavien eristemateriaalien paksuus |          | SILCA 250 – 40 mm        |                               |

| Hygienian, terveyden ja ympäristönsuojelu |                                     | Nimellisellä lämmöntuotolla | Lämmöntuotto osakuormalla |
|-------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------|---------------------------|
| Häkäpäästöt                               | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                        | --- mg/Nm <sup>3</sup>    |
| Typen oksidien päästöt                    | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                          | --- mg/Nm <sup>3</sup>    |
| Hiilikaasun päästöt                       | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                          | --- mg/Nm <sup>3</sup>    |
| Hiukkasten päästöt                        | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                          | --- mg/Nm <sup>3</sup>    |

| Turvallisuus ja saavutettavuus |                  | Nimellisellä lämmöntuotolla | Lämmöntuotto osakuormalla |
|--------------------------------|------------------|-----------------------------|---------------------------|
| Savukaasujen ulostulolämpötila | $T_{snom}$       | 268                         | $T_{spart}$ --- °C        |
| Pienin savuhormien veto        | $p_{nom}$        | 12                          | $p_{part}$ --- Pa         |
| Kuivan savukaasun massavirtaus | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0                         | $\Phi_{f,g part}$ --- g/s |

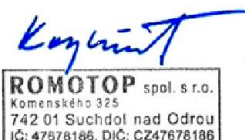
| Energian ja lämmön säästö                 |              | Nimellisellä lämmöntuotolla | Lämmöntuotto osakuormalla |
|-------------------------------------------|--------------|-----------------------------|---------------------------|
| Huoneen lämmitysteho                      | $P_{nom}$    | 7,8                         | $P_{part}$ --- kW         |
| Veden lämmitysteho                        | $P_{Wnom}$   | Ei ilmoitettu               | $P_{Wpart}$ --- kW        |
| Tehokkuus                                 | $\eta_{nom}$ | 82                          | $\eta_{part}$ --- %       |
| Tilojen kausilämmityksen energiatehokkuus | $\eta_s$     | 72                          | ---                       |
| Energiatehokkuusindeksi                   | EEl          | 109                         | ---                       |
| Energiatehokkuusluokka                    |              | A+                          | ---                       |
| Virrankulutus                             | $e_{lmax}$   | ---                         | $e_{lmin}$ --- kW         |
| Virrankulutus valmiustilassa              | $e_{lSB}$    | ---                         | ---                       |

| Luonnonvarojen kestävä käyttö |  | Nimellisellä lämmöntuotolla | Lämmöntuotto osakuormalla |
|-------------------------------|--|-----------------------------|---------------------------|
| Ympäristökestävyys            |  | Ei ilmoitettu               | ---                       |

Edellä mainitun tuotteen ominaisuudet ovat ilmoitettujen ominaisuuksien mukaiset. Tämä suorituskykyä koskeva vakuutus on annettu edellä mainitun valmistajan yksinomaisella vastuulla asetuksen (EU) nro 305/2011 mukaisesti.

Edellä 1. ja 2. kohdassa tarkoitettujen tuotteiden ominaisuudet ovat 7. kohdassa tarkoitettujen ominaisuuksien mukaiset.

Ing. Vladimír Krajčec  
Tuote- ja innovaatiopäällikkö



Valmistajan käsittelijä:  
Mgr. Ondřej Šuba  
Teknikko

1. Tootetüübi unikaalne identifitseerimiskood  
Tüüp, seeria, seerianumber või muu ehitustoote identifitseerimist võimaldav element HEAT C 3G L 65.52.31.24  
Type BE
2. Ehitustoote kasutusotstarve vastavalt kohaldatavale  
harmoneeritud tehnilisele spetsifikatsioonile Tahkekütust põletav seade eluruumi  
ilma vee kuumutamise võimaluseta.
3. Tootja nimi, ettevõtte või registreeritud kaubamärk  
ja kontaktaadress ROMOTOP spol. s r.o.  
Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Tšehhi Vabariik
4. Volitatud esindaja ROMOTOP spol. s r.o., Komenského 325, 742 01 Suchdol nad Odrou, Tšehhi Vabariik
5. Ehitustoodete stabiilsuse hindamise ja kontrolli süsteem(id) 3  
Raport: Ehitustoote toimimise hindamine 1015-AoP-30-17623-2-TZ / 2025-10-13  
Testiraport nr 30-17623-2-T / 2025-10-01
6. Määratud katselabor NB1015, Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 62100 Brno  
Harmoneeritud tehniline spetsifikatsioon EN 16510-1 ed.2:2023 | EN 16510-2-2:2022
7. Deklareeritud omadused

| Toote tüüp              | Põhimõõtmed (mm) |       |         | Nimivõimsus (kW) | Kuumaveevaheti väljund (kW) | Kütusekulu (kg/h) | Suitsutoru diameeter (mm) | Lööri tõmme (Pa) |
|-------------------------|------------------|-------|---------|------------------|-----------------------------|-------------------|---------------------------|------------------|
|                         | Pikkus           | Laius | Sügavus |                  |                             |                   |                           |                  |
| HEAT C 3G L 65.52.31.24 | 1342             | 807   | 560     | 7,8              | ---                         | 2,20              | 200                       | 12               |

Põhiomadused Puuküttega kaminasüdamik tüüp 153A-031

Tulekindlus Täidetud

| Süttivate materjalide kaitsmine                        |          | Minimaalne kaugus         |                                |
|--------------------------------------------------------|----------|---------------------------|--------------------------------|
|                                                        |          | süttivatest materjalidest | mittesüttivatest materjalidest |
| Tagaosa                                                | $d_R$    | 0                         | $d_{Rnon}$ --- mm              |
| Esiosa                                                 | $d_P$    | 1200                      | ---                            |
| Esiosast pörandani                                     | $d_F$    | 500                       | ---                            |
| Külg                                                   | $d_S$    | 800                       | $d_{Snon}$ --- mm              |
| Klaasiga külg                                          | $d_{S1}$ | 800                       | ---                            |
| Külg – nišš                                            | $d_{S2}$ | ---                       | $d_{S2non}$ --- mm             |
| Külg – asend 45°                                       | $d_{S3}$ | ---                       | ---                            |
| Kiirgus külje suunas                                   | $d_L$    | 0                         | ---                            |
| Pörandast                                              | $d_B$    | 50                        | ---                            |
| Laest                                                  | $d_C$    | 500                       | ---                            |
| Igasuguse kaitsva isolatsioonimaterjali tüüp ja paksus |          | SILCA 250 – 40 mm         | ---                            |

| Hügieen, tervise- ja keskkonnakaitse |                                     | Nimivõimsuse juures | Osalise võimsuse juures |
|--------------------------------------|-------------------------------------|---------------------|-------------------------|
| Vingugaasi eraldumine                | CO 13 % O <sub>2</sub>              | 1182                | --- mg/Nm <sup>3</sup>  |
| Lämmastiku oksiidide eraldumine      | NO <sub>x</sub> 13 % O <sub>2</sub> | 83                  | --- mg/Nm <sup>3</sup>  |
| Süsiniku eraldumine                  | OGC 13 % O <sub>2</sub>             | 42                  | --- mg/Nm <sup>3</sup>  |
| Tolmuosakeste eraldumine             | PM 13 % O <sub>2</sub>              | 38                  | --- mg/Nm <sup>3</sup>  |

| Ohutus ja ligipääsetavus kasutamisel         |                  |     |                           |
|----------------------------------------------|------------------|-----|---------------------------|
| Suitsugaaside temperatuur löörist väljumisel | $T_{snom}$       | 268 | $T_{spart}$ --- °C        |
| Minimaalne tõmme suitsutorus                 | $p_{nom}$        | 12  | $p_{part}$ --- Pa         |
| Suitsugaaside kuivmass määr                  | $\Phi_{f,g nom}$ | 6,0 | $\Phi_{f,g part}$ --- g/s |

| Energia ja sooja talletamine             |              | Nimivõimsuse juures | Osalise võimsuse juures |
|------------------------------------------|--------------|---------------------|-------------------------|
| Ruumi küttevõimsus                       | $P_{nom}$    | 7,8                 | $P_{part}$ --- kW       |
| Vee soojendusvõimsus                     | $P_{Wnom}$   | NPD                 | $P_{Wpart}$ --- kW      |
| Kasutegur                                | $\eta_{nom}$ | 82                  | $\eta_{part}$ --- %     |
| Kütmise sesoonne energiatõhusus          | $\eta_s$     | 72                  | ---                     |
| Energiatõhususe indeks                   | EEI          | 109                 | ---                     |
| Energiatõhususe klassifikatsioon – klass |              | A+                  | ---                     |
| Energiaarve                              | $e_{lmax}$   | ---                 | $e_{lmin}$ --- kW       |
| Elektritarbimine ooterežiimis            | $e_{lSB}$    | ---                 | ---                     |

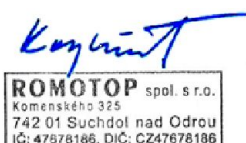
| Looduslike allikate kestlik kasutamine |     |     |
|----------------------------------------|-----|-----|
| Loodussõbralik kestlikkus              | NPD | --- |

\* ) "NPD" (Ei ole määratletud), kui kvaliteeti ei ole märgitud

8. Üldmainitud toote omadused vastavad deklareeritud omadustele. Käesolev toimivusdeklaratsioon on koostatud üldmainitud tootja ainuvastutusel vastavalt määrusele (EL) 305/2011.

Punktides 1 ja 2 mainitud too(de)te omadused vastavad punktis 7 kirjeldatud omadustele.

Insener Vladimir Krajiček  
Toote- ja innovatsioonijuht



Koostanud tootja nimel ja esindajana  
Mgr. Ondřej Šuba  
Tehnik